

Verbale n. 2 Consiglio di Interclasse di Lingue e letterature straniere A. A. 2024/2025

Seduta dell'8 novembre 2024

Il giorno 8 novembre 2024 alle ore 11:30, nell' Aula 13 del Palazzo Lingue, si è riunito il Consiglio di Interclasse di Lingue e Letterature straniere per discutere il seguente o.d.g.:

1. Comunicazioni del Coordinatore;
2. Approvazione verbale del Consiglio di Interclasse in Lingue e letterature straniere n° 1 del 28/10/2024;
3. Commenti agli indicatori SMA CdS L-11, L-12, LM-37, LM-94: approvazione;
4. Selezione Doppio Titolo Internazionale Siviglia a. a. 2025/2026;
5. Pratiche studenti;
6. Pratiche Erasmus;
7. Pratiche Tirocini;
8. Pratiche di equipollenza;
9. Segnalazioni e richieste da parte degli studenti;
10. Riconoscimento CFU per abilità informatiche e altro;
11. Riconoscimento CFU per attività formative;
12. Proposta nomina cultori della materia;
13. Recepimento piano individualizzato studenti disabili;
14. Varie ed eventuali.

I componenti del Consiglio sono presenti o assenti come da prospetto.

	DOCENTI ORDINARI		P	A	G
1	CARDONA MARIO				X
2	CAVALLINI CONCETTA		X		
3	DELL'AQUILA GIULIA		X		
	FENICIA GIULIO				X
4	PETRILLI SUSAN		X		
	SORIANELLO PATRIZIA				X
	STRUMMIELLO GIUSEPPINA		X		
	DOCENTI ASSOCIATI		P	A	G
5	ABBATICCHIO ROSSELLA				X
	CONSIGLIO CRISTINA			X	
6	DE BENEDETTO		X		

	ALFONSINA				
7	DELLAROSA FRANCA		X		
8	DEVINCENZO GIOVANNA		X		
	DI LIDDO ISABELLA			X	
9	FALCO GAETANO				X
10	GATTO MARISTELLA		X		
11	GRAMIGNA VALERIA				X
12	GRECO SIMONE				X
	GRUMO ROSALINA		X		
13	LASKARIS PAOLA		X		
14	LAVIOSA SARA			X	
	LEONARDI ANDREA				X
15	MAGLIOCCO GIOVANNI				
16	MARTINO PIERPAOLO		X		
	MATTEI LORENZO				X
17	PETILLO MARIA CRISTINA		X		
18	PORFIDO IDA		X		
	RUTIGLIANO STEFANIA			X	
	SALERNO MARCELLO			X	
19	SASSE BARBARA				X
	SATTA GINO			X	
20	SERANI UGO		X		
21	SPINELLI LAURA CHIARA		X		
22	SQUEO ALESSANDRA		X		
23	TERMITE MARINELLA				X
24	VACANTE NATALIA				X
	VIEL RICCARDO			X	
	ZECCA FEDERICO			X	
	RICERCATORI		P	A	G
25	AJRES ALESSANDRO				X
26	BIANCO ANNA VITA		X		
	BORRELLI GIORGIO			X	
27	CICCHETTI ESTER		X		
28	CIUFFREDA ANTONIO			X	
29	CORNACCHIA FRANCESCO				X
30	DE IACO MOIRA		X		
	ERAMO IMMACOLATA				X
	GIRONE FRANCESCO				X
31	GUAGNELLI SIMONE		X		
32	LAVOPA ROSANNA		X		
	LUSSONE TERESA				X
	MAGRONE EMILIA MARIA				X
33	MELEDANDRI FRANCESCO				X
	MONACO ANGELO		X		

34	NICOSIA ALDO			X	
	SAPONARI ANGELA BIANCA			X	
35	SERRONE GABRIELLA		X		
36	SIMON ULRIKE				X
	DOCENTI A CONTRATTO		P	A	G
	ALLOCCA DANIELA			X	
37	ANELLI GRAZIA			X	
38	ANGUITA VICTOR		X		
	BERNI FLORA			X	
39	BOLOYAN JAMIL			X	
40	BOZZA CRISTIANA				X
41	BRIER SABINE				X
42	CASCINO CHIARA ANNA			X	
43	COSTA RUI ALBERTO ALVES TRINDADE		X		
44	FILIERI EMILIO				X
45	LAPEDOTA DOMENICO			X	
46	MULLIGAN EILEEN MARY				X
47	NICHILO ANGELO			X	
48	PALDERA ANTONIA			X	
49	PATERMANN GABRIELE AGNES				X
50	PELLECCHIA MARTA RITA				X
51	PINTO CATERINA				X
52	RIPARANTE MARTA			X	
53	SIFO FRANCESCO			X	
54	STRAGAPEDE ERIKA			X	
	STUDENTI		P	A	G
55	CAPRIATI GIULIA				X
56	CILLA NILDE			X	
57	FATIGUSO GIUSEPPE			X	
58	GHIRAN MIRUNA ANA- MARIA			X	
59	IACOBELLIS ALESSIO		X		
60	KONE SIAKA JUNIOR			X	
61	MAGGI CHIARA		X		
62	SARACINO DESIREE			X	
63	SPORTELLI ALESSANDRO			X	
64	STANCHI MARTINA GERARDINA			X	

Presiede la Prof.ssa Giulia Dell'Aquila. Verificata la presenza del numero legale, il Coordinatore dichiara aperta e valida a tutti gli effetti la seduta. Si offre di fungere da segretario verbalizzante il Prof. Ugo Serani.

Il Consiglio inizia alle ore 12:00.
Si passa all'esame dei punti all'ordine del giorno.

1. Comunicazioni.

Il Coordinatore, Prof.ssa Dell'Aquila, comunica che nel pomeriggio del 6-11-2024 si è svolta l'audizione *on line* con la Commissione di Esperti Valutatori dell'ANVUR, dedicata al Corso di Studio in Lingue e culture per il turismo e la mediazione internazionale (classe L12). Si è trattato di un incontro nel quale sono stati affrontati temi importanti, considerati da punti di vista diversi: quello dei docenti e studenti impegnati nel Gruppo di Riesame/Assicurazione della Qualità, quello del personale tecnico-amministrativo, quello dei componenti della Commissione paritetica docenti studenti, quello degli *stakeholders*, quello degli studenti e quello dei docenti del Corso di Studio. La Prof.ssa Dell'Aquila ricorda a tutti che in data 13-11-2024 si svolgerà la visita in presenza, secondo il calendario da tempo reso noto dal Presidio della Qualità di Ateneo: la Commissione di Esperti Valutatori dell'ANVUR visiterà il Palazzo di via Garruba n. 6, nel quale si svolgono tutte le attività didattiche relative Corso di Studio in Lingue e culture per il turismo e la mediazione internazionale. La Prof.ssa Dell'Aquila coglie l'occasione per ringraziare di cuore tutto il personale di Ateneo e Dipartimento che ha contribuito alla preparazione e allo svolgimento di questo importante evento. Precisamente, la Prof.ssa Dell'Aquila, per tutto lo staff del Rettorato, ringrazia la Dott.ssa Cinzia Vicano, Capo di Gabinetto del Rettore, individuata quale Referente di Ateneo per i contatti con l'ANVUR; ringrazia i componenti del Presidio della Qualità di Ateneo, in particolare il Prof. Massimo Di Rienzo, la Dott.ssa Maria Gabriella Falco e la Prof.ssa Serafina Pastore, per la sistematica disponibilità rispetto ad ogni richiesta di chiarimento; ringrazia la Dott.ssa Brigida Blasi e la Dott.ssa Paola Amati della Direzione Offerta Formativa per il costante supporto informativo e operativo; ringrazia la Dott.ssa Fedora D'Armento, responsabile della U.O. della Didattica e servizi agli studenti nel Dipartimento di Ricerca e innovazione umanistica, e ringrazia la Dottoressa Antonella Smurra, la Sig.ra Grazia Amoroso, il Dott. Vincenzo Delcuratolo, il Dott. Flavio Zaurino, la Dott.ssa Stefania De Toma per la fruttuosa disponibilità collaborativa; ringrazia la Dott.ssa Olimpia De Giglio e il Sig. Piergiuseppe Mezzapesa per l'intenso sforzo organizzativo; ringrazia i Colleghi Professori Alessandro Ajres, Franca Dellarosa, Giovanna Devincenzo, Simone Greco, Ida Porfido, Ugo Serani e la studentessa Giulia Capriati per il lavoro svolto nell'ambito del Gruppo di Riesame/Assicurazione della Qualità del CdS in Lingue e culture per il turismo e la mediazione internazionale; ringrazia i Professori Giulio Fenicia, Laura Chiara Spinelli, Marinella Termite, Francesco Cornacchia e le studentesse Desiree Saracino e Claudia Perla, tutti componenti della Commissione Paritetica Docenti Studenti; ringrazia i rappresentanti delle *parti interessate*, Dottori Massimo Salomone, Alessio Rega, Rosanna Quagliariello, Serge D'Oria, Desiree Russo, Serena Losavio, Davide Femiano per l'importante contributo alla discussione; ringrazia i Professori Concetta Cavallini, Moira De Iaco, Maristella Gatto, Teresa Manuela Lussone, Emilia Maria Magrone, Mariacristina Petillo, Ulrike Rosemarie Simon per l'apporto garantito durante l'*audit*. Infine, la Prof.ssa Dell'Aquila ringrazia i rappresentanti degli studenti e gli studenti tutti per la serietà con cui hanno preso parte a questo fondamentale processo di autovalutazione.

2. Approvazione verbale del Consiglio di Interclasse in Lingue e letterature straniere n° 1 del 28/10/2024;

Il Coordinatore Prof.ssa Dell'Aquila pone in approvazione il verbale del Consiglio di Interclasse in Lingue e letterature straniere n° 1 del 28/10/2024 che si allega (Allegato 1) e costituisce parte integrante del presente verbale. Il Consiglio, limitatamente alla componente degli aventi diritto a deliberare, approva all'unanimità il verbale del Consiglio di Interclasse di Lingue e letterature straniere n° 1 del 28/10/2024.

3. Commenti agli indicatori SMA CdS L-11, L-12, LM-37, LM-94: approvazione;

Il Coordinatore riferisce che i Gruppi di Riesame /AQ dei CdS L-11, L-12, LM-37 e LM-94 si sono riuniti il giorno 8-11-2023 alle ore 9:30 al fine di approntare il testo definitivo dei commenti agli indicatori delle Schede

di monitoraggio annuale (SMA) aggiornate al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) dei CdS L-11, L-12, LM-37 e LM-94.

Pertanto il Coordinatore, avendo trasmesso in lettura ai componenti del Consiglio i quattro testi li pone in approvazione.

Il Coordinatore pone in approvazione il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di studi in Lingue, culture e letterature moderne L-11 (allegato 2).

Il Consiglio a voti unanimi favorevoli, limitatamente alla componente degli aventi diritto a deliberare, approva all'unanimità il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di studi in Lingue, culture e letterature moderne L-11.

Il Coordinatore pone in approvazione il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di studi in Lingue e culture per il turismo e la mediazione internazionale L-12 (allegato 3).

Il Consiglio a voti unanimi favorevoli, limitatamente alla componente degli aventi diritto a deliberare, approva all'unanimità il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di studi in Lingue e culture per il turismo e la mediazione internazionale L-12.

Il Coordinatore pone in approvazione il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di Studio in Lingue e letterature moderne LM- 37 (allegato 4).

Il Consiglio a voti unanimi favorevoli, limitatamente alla componente degli aventi diritto a deliberare, approva all'unanimità il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di Studio in Lingue e letterature moderne LM- 37.

Il Coordinatore pone in approvazione il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di Studio in Traduzione specialistica LM-94 (allegato 5).

Il Consiglio a voti unanimi favorevoli, limitatamente alla componente degli aventi diritto a deliberare, approva all'unanimità il Commento agli indicatori della Scheda di monitoraggio annuale (SMA) aggiornata al 5 ottobre 2024 (anno di riferimento 2023) del Corso di Studio in Traduzione specialistica LM-94.

4. Selezione Doppio Titolo Internazionale Siviglia a. a. 2025/2026;

Il Coordinatore sottopone all'attenzione del Consiglio l'avviso delle procedure di selezione per l'ammissione di n. 6 studenti al programma di Doppio Titolo Internazionale presso l'Universidad de Sevilla (Spagna) per l'a.a. 2025-2026 che si allega (Allegato 6) e il format di domanda di partecipazione alla selezione che si allega (Allegato 7) e li pone in approvazione. La Prof.ssa Dell'Aquila precisa in merito che l'avviso e il format di domanda sono stati predisposti, come negli anni precedenti, dal referente per l'Università di Bari, Prof. Simone Greco.

Il Consiglio, limitatamente alla componente degli aventi diritto a deliberare, approva all'unanimità l'avviso di selezione per l'ammissione di n. 6 studenti al programma di Doppio Titolo Internazionale presso l'Universidad de Sevilla (Spagna) per l'a.a. 2025-2026 che si allega e il format di domanda di partecipazione alla selezione.

OMISSIS

8. Pratiche di equipollenza;

Non ci sono pratiche di equipollenza da esaminare.

9. Segnalazioni e richieste da parte degli studenti;

Non ci sono segnalazioni da parte degli studenti.

OMISSIS

11. Riconoscimento CFU per attività formative;

Non ci sono richieste di riconoscimento CFU per attività formative.

12. Proposta nomina cultori della materia;

Non ci sono proposte di nomina cultori della materia.

13. Recepimento piano individualizzato studenti disabili;

Non ci sono piani individualizzati studenti disabili da recepire.

14. Varie ed eventuali

Non ci sono varie ed eventuali.

La seduta è tolta alle ore 12:30.

Il Coordinatore

f.to Prof.ssa Giulia Dell'Aquila

Il Segretario verbalizzante

f.to Prof. Ugo Serani